

# POLAK PATRYOTA

DZIEŁO PERYODYCZNE

PRZEZ

TOWARZYSTWO UCZONYCH.

NA ROK 1785.

*Całego Dzieła Piąta część*

NA DZIEŃ 1. MARCA.



---

*Nakładem Towarzystwa*

---

W WARSZAWIE

W Drukarni P. DUFOUR, Konfiliarza  
Nadwornego, J. K. M. i Dyrektora  
Drukarni Korpusu Kadetów.

POLSKIE PATRYSTYKA

WYDAWCA

WARSZAWA

WYDAWCA



P

P

dzi

o

JW

naś

chr

fze

go

los

ora

me

i l

wy

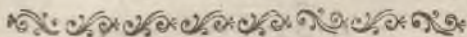
i d

czy

Wi



## POLAK PATRYOTA.



**P**elne uszanowania oświadczamy  
dzięki za uwagi następujące, (Uwagi  
o handlu i Rolnictwie) ktoremi  
JW. Autor zaszczycić raczył dzieło  
nasze. Przyzna Prześwietna Powsze-  
chność czytając też uwagi, że tak  
szczególnych znajomości Kraiu swe-  
go mieć nie może chyba ten, ktorego  
los Ojczyzny obchodzi; niemyli się  
oraz gdy cnotę tę przyznaie temu  
mężowi, ktorego własności Ministra  
i Patryotyzm czynny, spadkowym  
wysokiego domu są pierwszeństwem  
i darem. Gdyby zdadni do usług Oy-  
czyzny i do oświecenia swych  
Współ - Obywatelów, za tak wy-  
R ij

lokim raczyli iść przykładem, w ten  
czas drogi okazałby się skutek słow  
JW. Autora, że *verba movent, exempla*  
*docent.* (\*)

---

---

*Do Towarzystwa POLAKA PA-*  
*TRYOTA. (b)*

**N**ależy mieć wdzięczność Towa-  
rzystwu Pisma nazwanego *Polak Pa-*  
*tryota*, iż czyni Kraiowi przysługę,  
mieszcząc w Pismie swoim Per o-  
dycznym, z różnych Cudzoziemskich  
Dzieł wyjęte i stosowne do Kraju na-  
szego uwagi, lub swe myśli dążące  
do tego, aby Kray nasz obarczony  
niezczęściami przez nowe prze-  
mysły dźwigał się ile możności od  
Stanu schyłkowego.

---

(a) na końcu pierwszego Rozdziału.

(b) komunikujemy Publiczności uwa-  
gi te 'iako' nam przysłane zostały od  
Autora.



Niech zazdrość, zawsze wszędzie naganna. tym więcej tu hańbioną fcz gulniey będzie, gdzie pod pozorem uprzywileiowanego co do Pism iedynowładztwa, dla swego tylko prywatnego zysku usiłuje, aby Publiczność potrzebująca oświecenia, nie brała go znikąd tylko z tych wiadomości, które albo będąc na, czesciey częce i rzadko Kraj interessujące, albo w uszczuplonych siłach i granicach pułarkulza, wielkiego oświecenia dać nie mogą.

Konwinkować dowodami, przekonywać ukazaniem skutkow, dowodzić rzeczą, ale nie wymusem czyli nakazem, było i jest zawsze po wszystkich Kraiach sposobem praktykowanym.

Jeżeli Monopolia i inne *privative* udzielane pozwolenia są uznane za szkodliwe Kraiowi, za tłumiące dowcip i przemysły, bądź to handlowe, bądź w innym rodzaju, tym bardziej wolność pisania *proiective* (zawsze iednak z winnym uszanowaniem dla zwierzchności Kraiowych,

dla Religii, dla obyczajów, dla okoliczności ważnych ) ani mieć powinna przeszkody od osoby iedney, ktorey choćby naydzielnieysze talenta rozmnożonym obiektom wystarczyć nie mogą.

Polaka Patryoty Pismo powtarzam, za to iest chwalebne, że nie tylko czerpane z różnych źródeł stosowne do naszego Kraiu materye, w oyczy-  
stym języku Narodowi komunikuje i swoje ~~uwagidodaie~~ale ieszcze zaprasza, iżby sami Polacy swoje własne myśli komunikowali.

My Polacy późnief zaczęliśmy się ćwiczyć i doskonalić od innych Kraiów; przeto krokiem iuż prawie pokazanym, nam postępować przychodzi, i z cudzych przykładów wzor biorąc, nasze kierować postęпки.

Widziemy z przykładów, iako Kraie te, ktore się zaprzętaia lub zaprzętały traktowaniem izczególnym o rzeczach, ktore są nie do poięcia i prożno głowy mazać, bądź to w Teologii, bądź to w dociekaniu zakrytych planet, bądź powietrznym lataniem, albo w sposob in-

ny czczość pracowitą w sobie zamy-  
kają, lud mamia, albo życie trawia  
całe nad komponowaniem tych wi-  
dowisk i zabaw, które polskość w  
proźniactwo wprowadzają, gnusności  
go nabywać uczą, sposobem tym,  
iako Rzymian, gdy ich potęga za-  
częła się walić, Historyk opisuie,  
że tylko wołali *Panem & Circenjes*,  
a na chleb zarabiać niechcieli. Są,  
mówię, te Kraie zawsze w potrze-  
bie z cudzych kątów swoi kupować  
żywność i drogo, chociaż od natury  
miałą tę ziemię sobie udzieloną, kto-  
ra w innych umieszczona reku i sa-  
maby swych wyżywiła Mieszkańców  
i innym przedając pieniądze by mieli.

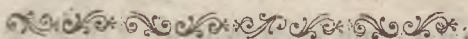
Niech setną pizających częstka,  
Historyi czyli Romanów opisowa-  
niem, widowiskami kosztownemi,  
proźność chępliwą lubiących nasy-  
ca, albo pracowitym wierzców pisa-  
niem uwieńczya laurami panegery-  
cznymi pychę nadęte umysły; ale  
niech dziewiędziesiąt dziewięć mę-  
zów swoje łożą prace na grunto-  
wniejsze czynności. Niech ci się

staraia bydz ku pomocy, ku nauce, ku oświeceniui ludu, ktorego istota mnogość, szczęśliwi Kraie i one wspomagają.

Niech ludzie poświęceni pracom, tam one kierują, gdzie cel iest, i bydz powinien pierwszy, iako iest ten, który Publiczności, a nie osobom tylko niektórym miły i zdalny.

Silą się dziś Niemieckie, Angielskie, i Francuzkie pisma nad dociekaniem, który Kray ktoremu może co udzielać zyskowniej, który handel bydz może z znaczniejszym profitem, i trwalszy, a który ustać musi; który handel na czyią się gdzie przeważa stronę. Słowem z dzisiejszego dochodzenia pragną przyszłych dozierać skutkow, i one komunikować Publiczności, Ci, którzy ćwiczeniami codziennymi nabywszy światła, innym go chcą udzielać. Takowych pracownikow uznajemy za użytecznych członkow społeczności wspieramy ich usiłowania ile możliwości, bo mają za cel dobro powszechne, dobro nieimaginowane, ale istotne.





## ROZDZIAŁ I.

*Uwagi o Handlu Kraiowym.*

*Co do utrzymania u nas handlu,  
sdaia się bydź te istotniey po-  
trzebne pryncypia.*

**N***Ayprzod*, rozkrzewiać ten han-  
del, który podaie w szacunek Pro-  
dukta Kraiowe, ten wzmacać han-  
del, który do obcych wyprowadza Kra-  
iow z profitem to, co sposobność  
ziemi wydaie.

*Powtore.* Aby te rękodziela roz-  
mnażać, ktore Produkta Kraiowe, w  
celnieyszy sposób przemieniaią,  
a przeto są pobudką do rychleysze-  
go i zyskownieyszego onych za gra-  
nicę przedawania.

*Potrzenie.* Izby tym Produktom,  
ktorym własność ziemi Kraiowey  
albo sposobność klimatu iest sprzy-

iającą, nie kosztownemi wynalazkami wzrość dawać, i onym cenę nie wyłoką czyniąc, łatwość przyczyniać do onych pokupu.

*Poczwarte.* Aby ile możności tamować, ieżeli nie ogólnemi zakazami, to przynajmniej zachęcaniem albo przykładem wprowadzenie tych z zagranicy towarów, które zbytek lub nałogowy zwyczaj nauczył do Kraiu wprowadzać, i resztę kursujących pieniędzy z Kraiu wynosić.

W tych czterech ogólnych przepisach, zdają się być umieszczone liczne bardzo *in subdivisorio* punkta, rozdziały szczególniejsze w sobie zawierające, które czytelnik rozsądny a Ojczyznę kochający, gdy wynaydzie, raczy w klasyfikacye umieścić.

*Co do pierwszego.* Aby ten handel rozkrzewiać i pomnażać, który Produkta Kraiowe zyskownie do obcych posyłać będzie Kraiow.

Przebieżmy po krotce te rodzaje Produktow, które żywność, i tuczoja Kraiow pozostałych przy Polszcze

wydaie, a te przeliczając, uwagi na-  
fze onym stosuymy, które przezor-  
ny czytelnik potrafi przetrząsnąć i  
uznać, czyli są warte iego approba-  
cyi lub odrzucenia.

Produkta ziemi Kraiow przy Pol-  
szcze zostawionych, a wchodzących  
do obcych Kraiow są prawie tylko  
te, Pszenica, Zyto, mało co Je-  
czmienia, Orkisz i Tatarki, czyli  
Gryki, Woły, Skory, niewiele Pło-  
tna, Miody, Wołki, Łoie, Wełny,  
nie wiele zelaza (wspomniałszy so-  
bie że Litwa i Ukraina wiele Mo-  
skiewskiego używa zelaza) trochę  
Galmanu, Włókna czyli Pieńki,  
Szczeciiny, Potaze, Popioły, Drze-  
wa tak w Masztowinach, Belkach,  
Balach, Klepkach, iako i ordynaryj-  
nym budulcu.

Zdaie się tedy iż te strumyczki  
wprowadzające do nas pieniądze na-  
leży co raz w lepszy stan wprowa-  
dzać, aby one tym częściej i bez  
szkody spływały, a nazad wracając  
do nas pieniądze wprowadzały.

Wielce by tedy temu pomagało, gdyby Cła mały przynoszące Skarbowi profit, a Millionowe gubiący Narodowe zyski, zmnieyszone były, a gdyby można co do Produktow Ewekty zupełnie znieść. Gospodarstwo to pomnażanie Celi jest podobne temu gospodarzowi, który na swoich poddanych dwoiste daniny nakłada, i ztąd powiększa sobie na rok lub na dwa intraty, a na dał swoich ciemiężąc poddanych, siebie gubi.

Tu nadmienić należy, iako Anglia przed lat kilkunastą ustawę była zrobiła, nadgrody tym Obywatelom naczynać, którzy dowiedli tego, że Produkta Kraiowe do obcych wynosili Kraiow.

Niechayby Kommissya Skarbowa istotnie Prawo 1764. i późniejszy exekwując, zdzierstwa na mostach, groblach, Dekretami polkromiła i zakazała, tak dalece aby w braku spławnych na poprzek Kraiu Rzek, w czasie zimowym saniami, a w lecie Woźni mazowe podwody mogły Potaze, Słoniny, Jagły, Tytunie,



żoie, do Wielkiej Polski przewozić, lub przynajmniej w pół drogi pod *Lublin* na miejsce składowe, a ztamtąd Sukna, żelaza, bądź to w szynach, bądź w innych wyrabianych sortymentach prowadzić na Ukrainę i dalej aż do Chersonu.

W wieku piętnastym, w Polsce były składy w *Kazimierzu*, *Warcie*, *Gorlicach*, gdzie towary iedney Krai-ny złożone, czekały iarmarkow głównych na wynienienie za drugie, i przewoz do drugich stron. *Kazimierz* miasteczko będące nad Wisłą jest iedno z naylepiey umieszczonych; ma do Stawu Wiśle. Podwozy ktore z Ukrainy przywożą Słoniny, Potaze, Wołki, i w murowanych składaia szpichlerzach, gdyby zastały Sukna, Żelaza, Galman, Kapelusze, Skóry wyprawne, Żelaza, Blachy, brałyby nazad na Ukrainę zamiast próżnego wracania, a jest prawie w pół drogi między Wielko-Polską, a Ukrainą; w Kraiu tym, Owies, Siano, nie jest drogie, i wszelka żywność.

Rządne Kraie i opatrzone w fundusz dla handlu załatwienia, łączą Morza iedno z drugim, iako to w *Danii* świeżo dokończony iest przykład; w *Moskwie* do *Wolgi* Rzeki ciągnięne Aquædukty. A cóż dopiero w Francyi, Niemczech; tylu Rzek łączenie od *Marsylii*, wodą do Paryża towary prowadzi. W Polfcze chęć Obywatelska Kanału Pińskiego i drugiego, sposobność ukazała, którą rzecz skarb publiczny pilniey nad inne wydatki zasilać by powinien, ile nie będącą w tym stanie, aby robota ta mogła sama skutecznie długo bydź użyteczną.

Pokazała w rachunkach Seymowych Skarbu Koron: Kommissya, na oczyszczenie Rzeki *Pilicy*, expens w latach sześciu mało co więcey nad dwa tysiące Czer: Zł: Wf. a cze Rzeczpospolita po razy trzy Seymuiąca, czytając rodzaj ten wydatku, nie zganila tey expensy. Należy to dokonać, a do drugich Rzek się udać, i pomału handlowi pomagać.

Niechaj privative nadawane, bądź to Miastem, bądź to Konpaniom, bądź Cechom Przywileia, nie mają mieysca, niech robione w jednym Mieście rękodzieła, w drugich mogą być sprzedawane.

*Co do drugiego Punktu.* Niech Manufaktury będą zakładane w mieyscach tanich, gdzie Magister, Czeladnik, a nakoniec Pomocnik iemu potrzebny, żywność i mieszkanie za tanie dostając pieniądze, swoy rękodzieł sprzedawać może łatwiej, i nie jest zarazony temi zbytkami, których używa Warszawska czeladź, co wszystko droższym czyni towar; niech Manufaktury zakładane będą w sposobności mieysca, to jest, Sukienne tam gdzie Wełny jest dosyć; skorzane tam, gdzie skóry są tanie, i wody zdatne, oraz kora Dębowa do wyprawy skór; żelazne niech tam będą Fabryki, gdzie żelazó i węgiel jest tani; płocienne, niciane, pończochowe, obrusowe, drylichowe Fabryki stanowione tam być mają, gdzie przedziwo jest tanie, i ludz-

ka żywność nie jest droga. W Francyi przezorne ustawy nie osadzały w Paryżu Fabryk, ani w iego okolicach, gdzie żywność jest droga, ale w *Marfylli*, *Lionie*, gdzie żywność tańsza.

Widzieliśmy z żalem upadek sukienney Fabryki w Warszawie, mieyscu drogiem, Sobieniu. Kobyłce, Karczowie, i innych tego drogiego mieysca poblisko fundowanych.

Upadły w Grodnie zakładane rozmaite manufaktury, bo zaczynały się od tych, które z cudzego złota i iedwabiu kosztowne zprożnością wydawały materye; także z wein cudzoziemskich suknom białym kolor tylko dawały, z lichego kruszcu kosztowne ciągnąc chciano zelazo, zadając niepomagać naturze, ale one przeistaczać.

Przykłady te uczą nas, że nie wszędzie wszelkie Fabryki zakładane bydz powinny, i że nie bogatych, ale potrzebnychrobienie materyi, Fabryki utrzymuje, a one utrzymując Kray bogaci.

W rozdzia-



W rodzaju towarów dawno są ustanowione gradacyami nazwiska, są *primæ necessitatis*, są *secundæ*, są też *et minimæ necessitatis*, czyli *Luxus* towarów.

Kto funduje fabryki na towarach zbytkiem tracących, musi szkodować. Dawne to ukazały przykłady, a codzienne do tym żywszey na to pamięci pobudzają.

Fabryki takie mają podobieństwo temu rolnikowi, który się szczyści, że na górze, żółtym lekkim piaskiem okrytey one obsypawszy fałetrzanym gnoiem, przez rok ieden, i drugi buyną ukaze trawę lub zboża, ale niech on powie siła go ta trawa kosztuje, i zboże, i czyli za lat trzy nietrzeba mu znowu nowego kłaść gnoiu, tak dalece, że przykład ten, ubogiemu rolnikowi służyć nie może, i szczególnie nazwać się może zabawnym, a kosztownym przewracaniem piasku.

Są piękne na oko wszelkie bydłem lub końmi ciągnięte Fabryki, młyny, ale one są podległe ustawicznym

z przyczyny wielu zakrętów naprawom. potrzebią do naprawy trzymania drogiego Magistra; przeto kto wodny młyn, lub fabrykę mieć może, taniey swoją robotę sprzedaie.

Kofs Fabryka w Kraiach Styr, i dawno zadziedziczała, milionowe do Kraiu niosąca pieniądze, wzbudzała zazdrość w obcych Kraiach; które starały się wprowadzić w swoich żelaznych Fabrykach Manufakturę tak potrzebną wszystkim, a przeto zyskową założyć, ale te wszystkie staranności mało gdzie skutek odebrały pożądany.

Ktożby z pierwszego okiem rzucenia, nie dziwił się, iż Szwecya, która liczy pieców wielkich wydających żelazo sześćdziesiąt przeszło, z tym nawet dołożeniem, że w niektórych piecach zwanych *Mast-Ofsen*, leją Armaty, do Okrętów wające czterdzieści cetnarów; a do tąd nie robią kofs?

*Moskwa*, która dawniey piecami Syberyjskiemi się szczyci. w których dwóch to co taczkami pieczy człek

kruszec u innych piecow dowozi, to  
 złością koni sani lub podwozy do-  
 wożą, a przeto wydatek żelaza wy-  
 lanego nie równie jest większy; ie-  
 dnak nierobią kofs i z *Styryi* muszą  
 one kupować, bo probowane, że ga-  
 tunek żelaza miękkiego do robienia  
 podkow, drótow, innych rzeczy cią-  
 gnionych, nie jest łatwy, i małym  
 kosztem hartowną wydać kofę.

Gatunek żelaza twardego, iarkie-  
 go, w *Styryi* robionego wydany nie  
 w *Gęsiach*, ale w cienkich i krotkich  
 kawałkach, jest zaraz zdatny, aby  
 z surowego nie kutego żelaza, o kro-  
 kow może piędziesiąt na wałkach  
 przetoczony, był przerabiany pod  
 młotem wodą ciągniony na kofę.

I już ochrania się expensy, która  
 w innych mieyscach jest potrzebną,  
 gdzie z surowego żelaza na kute  
 pierwszą czyni expens, a znowu z  
 kutego na wyrabianie kofy, druga  
 jest, to na węgle, to na *Fabrykę*,  
 to na robotnika expens, a coż dopio-  
 ro na gładzenie onych wybrzuszanie?

W Szląsku Pruskim jest gatunek żelaza twardością zdatny i robią koły, sposobem Styryjskim, są mało co podlejsze, ale nieco droższe, i z tąd pokup im tylko w własnym Kraiu, i pobliskich Szląskowi jest łatwy.

Anglia też ma żelazo iarkie, do poloru prędko mające sposobność, dla tego tam połykujące żelaza w guzikach, sprzączkach, i tym podobnych wyrabianach wydaie, ale podkowy, gwoździe i armaty, kupuje z Danii, Szwecyi i Moskwy.

*Co do czwartego Punktu.* Aby iezeli nie surowością wyrokow ile w Kraiu Republikańskim, ale przykładami w własnym sobie, lub służących odziewaniu dawać Manufakturom wsparcie. Nienależy się w tym rozszerzać. Bierzmy przykład z Kraiow cudzych, gdzie przykłady są większym hamulcem nad naysurowiey przypisane ludowi wyroki.

Oszczędzanie guzikow w mundurach; płaszczow skrocenie, starych mundurów przerabianie na kaftany,

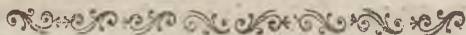


każkiety, rękawice, praktykowanym  
 jest w Kraiach rządnych, i swoją  
 mocą wślawionych.

Wprowadzenie sukien kolorowych  
 Prowincyami, nawet dla Dam uży-  
 wania Gaz, Merlow, Krepow i in-  
 nych prędko się psujących, a w cu-  
 dzych Kraiach robionych stroiów, w  
 Państwie Rossyjskim zakazanie, są  
 dowodem, że i mocnowładne Pań-  
 stwa, niewstydzą się wpomnieyszą  
 wewnątrzną wchodzić Ekonomikę.

*Verba movent, Exempla docent.*





## ROZDZIAŁ II.

*Kontynuacja uwag tegoż JW. Au-  
tora.*

### O ROLNICTWIE KRAIO- WYM.

**R**olniczego Gospodarstwa należy  
czynić różnice z przyczyn czyli po-  
budek istotnie gruntownych.

*Nayprzód, jeżeli ktore to Rolni-  
cze Gospodarstwo powinno być tak  
prowadzone, iżby nakłady ku Gospo-  
darowaniu złożone nieprzewyższały  
korzyści spodziewaney czyli profitu;  
albowiem rzecz ta prowadzona nie  
przez osoby możne, opatrzone wdo-  
statki, ale przez osoby proste w sta-  
nie może szczęśliwym, lecz nigdy  
bogatym, powinna, chcący stale do-*

kończyć zaczęte Proiekta, ofzczędnie bydź prowadzona.

*Farsimonia est magnum Vectigal.*

*Powtòre.* Obserwowano bydź powinno, w którym mieyscu, iaki sposób gospodarowania ma bydź użyty.

*Potrzenie.* Wiele na tym zależy, iżby w Kraiu, który na Rolniczym Gospodarowaniu, swoje załada szczęśliwości, Ołoby na Urzędach będące Rolniczego Gospodarowania, i nawet Stanu w pośmiewisko albo ponizienie nie podawały, lecz i owszem z pobudki Kraiu potrzeby zachwalały, zachęcały do tey czynności, która iest iedynym dziś dla Narodu Polkiego źrzdłem, dać mogącym bogactwa istotne.

*Poczwarte.* Aby ci ktorzy się tym chcą zaprzatać, wszystkie bądź to slyzane w swoich gatunkach, bądź z książek wyczerpuione Proiekta, niewprzod doskonałemi bydź upewniali, i w nich się zatapiali, dopoki Teorya w praktyce aktualney skutku nie okaże.

Zły albowiem sukces rzeczy fro-  
dze zachwaloney, niedowiarkow be-  
dących w swoich uprzedzeniach, tym  
bardziej utrzymować i konwinkować  
będzie, że każda nowość, jest pro-  
żno kieszta tylko mnożąca.

*Co do pierwszego.* Jest istotną praw-  
dą, że w każdym rozrządzeniu gdy  
expens przewyższa perceptę, konse-  
kwencya jest nie uchronna upadku  
całej машины.

Rolnicze Gospodarstwo musi być  
miarkowane tym szczególnie w tej  
mierze.

Myli się ten frodze, ktoby chciał  
na Ukrainie i Podolu, tak koszto-  
wne prowadzić Gospodarstwo iak w  
Anglii, gdzie Pszenicy korzec Pol-  
ski, jest w cenie zł: Pol: trzydzie-  
stu, a czasem przychodzi do czter-  
dziestu, Zyto po zł: dwadzieścia  
cztery, a czasem po trzydzieści dwa  
i więcej.

W Anglii mnogość ludzi, a ie-  
szcze zarobkowych, żyjących z wy-  
robku rąk gotowiznę mających, po-  
mnaża cenę żywności.



Przydaymy do tego okoliczność. Siła to Okrętów do trzech Części świata wychodzi z Anglii, a te wszystkie w proporcji przewidują się w żywność. Z tych i innych powodów żywność jest droga, a zatym wszelki gatunek zboża będąc pokupnym, jest przyczyną zachęcenia Rolnika, iżby on choćby kołztownemi wynalazkami kawałki małe swego pola tak na części rozdzielał, tak naturze dopomagał, aby ona prawie przeistoczona cuda nieiakię wydawała, będąc pewnym, że nie tylko ziarno i drogo przeda, ale i na siomę na trzy gatunki podzieloną pokup mieć będzie, to jest kłosiastą siomę na sieczkę rznąć i dawać one bydłu, lagrein od Sledzi lub innych ryb Moriskich siomym polewając (co sytnym bydłu jest pokarmem) lub one wiązkami drogo przedawać, albo nakoniec okrucy kwasić w kłodach nakształt kapustu, bydłu dawać będzie (iako to opisał P. Schubart,)

Dla tego nie miała wielkiego szacunku w Polfcze książka przed lat

dziesięciu, kosztem J. O. Xcia Jmci  
Maffalińskiego Biskupa Wileńskiego z  
Angielskiego przez J. Xdza Książ-  
wicza, na Polski język wyłożona,  
pod Tytułem *Kalędarz Rolniczy Go-  
spodarski*, ktorey książce przepisany  
sposob Gospodarstwa naypierwey ko-  
sztownym się bydź ukazał, a potym  
do naszego klimatu stosownym mało  
co bydź mógł.

Tych którzy są Gospodarzami  
tylko z książek, i w praktyce Gospo-  
darownia nie mieli, biłe w oczy  
sposob Gospodarowania, w Szway-  
caryi z tym nawet dodatkiem, że  
Kray nie iest ubogacony dobrocią  
ziemi od natury, nie mający spła-  
wnych Rzek, i owszem Góry w wie-  
lu mieyscach Opoczyste, ktore za-  
flaniając od ciepła południowego, są  
wielką w Gospodarstwie przeszkodą,  
a nie chcąc wnić w przyczynę te-  
go tam kosztownego, a skutkiem do-  
konywanego Gospodarowania. ktora  
iest, że Szwaycarski Kray Górami  
otoczony, na nieczemnym ziemi ga-  
tunku umieszczony, Góry Słońca

resztę w wielu mieyscach promienia mu odbierają, ale tak są załudnione, że prawie nie są w stanie wyżywienia mieszkańców, w podobieństwie Chin, i z powodu tego swoje Woysko w zółd cudzych Potencyi zawsze oddają, ktorzy pieniądze zarobkowe do Szwaycar co rok przesyłają.

Szwaycary frodze w swej proporcji ludne, w żadnym rodzaju zbytku nieznające, strzegą się ile możności z cudzych Kraiów Towary kupować z tad w mierności szczęście swe iznaydują.

Mnogość ludu czyni łatwość rękodziela rozmnażać, daje cenę wielką zbożu, i to jest przyczyną przemysłów choć kosztownie czynionych w Gospodarstwie. Przyznać iednak należy, że Owiec trzymanie w Szwaycarach, z nich wyzukiwanie korzyści, oszczędzanie trawy dla nich w nazwiskach rozmaitych, ktorych opisanie są w Piśmie P. Schurbarta na ięzyk Narodowy przełożone i w przeszłym roku wydruko-

wane; Gospodarowanie ale kosztowne koło Lnow, tych wyrabianie na Płotna, Batylty Musliny, Kammer-tuch, iest naśladowania godnym; i dowodem, że pteć delikatna niewieścia może się przykładać robotami swemi do Kraiowych bogactw.

Siowem niech się Kraie przy Pol-fcze pozostałe staraia zaludniać, niech Miasta będą Miastami a nie Wsiami, to iest, niechay Mieszczenie maia tylko ogrody do zabawy, i leguminy. a te pola niech zoltaia przy Rolnikach, a Mieszczanin niech się tylko bawi rzemioslem; niechay w rzemiosłach będzie porządek dobry wprowadzony, aby nazwisko poważne Cechow nie było ku temu, iżby w święta nadarzone były schadzki, pod pozorem rozmowy koło światła Bractwowego kończące się na piia-tyce, a nazaiutrz sądy, które aż do trzeciego dnia się wleką. Niechay nie będzie starzeństwa Bractwowe-go; niechay w Cechach nie będzie zdzierstwa, które iest nieustanne; nayprzod gdy chłopiec do nauki iest



oddany, musi się opłacić w nabywaniu swojej metrykuly; potym pragnąc bydź w komput chłopcow czeladnych umieszczony, a coź dopiero gdy chce zościć Czeladnikiem? tam musi w kolej służyć Magistrum, wszystkim się opłacać. Zościwszy Czeladnikiem iako najmłodszy Czeladnik ma swoje expensy, a nayszczególniej trzymając przez dui trzy Czeladź wędrującą, chodząc z krópką kweśtarską na światło, a w czasie nadarzonego pogrzebu, exekwii aniwersaryiney bydź sobie i innym naprzykrzony, i czas marnotrawić, któryby lepiej pędził na nauce istotney. Zościć nie może Magistrum, dopoki nie ma funduszu na unkosztu wyzwolenia się. Co go i na czas ruinie, i przymusza do robienia wprzód długu na przyszłe swoje zarobki.

To wszystko iest przyczyną do kompanii biesiadney, która do tych wprawia nałogow młodego, które zachwyciwszy z młodości, i na starość go trzymają, i do expensy pro-

wadzą, a z tey przyczyny musiwoby towar wyżey szacować i sprzedawać, do tego punktu, iż rzeczy niektóre z Kraiów Pruskich sprowadzone, tam gdzie cechy są pokazowane, tańsze są mimo opłaty w Polszcze, od tych które Polkie wydaia Fabryki.

Rolnik zaś produkta swe wieyskie, gdy w Mieście sprzeda, a kupuje od mieszczanina Rzemieślnika odzieńie, obuwie, wozy, i inne potrzebne rzeczy do Gospodarstwa, te gdy z przyczyny unkosztów Cechowych drożey kupuje, i to też jest przyczyną do pomnożenia unkosztów iego w gospodarstwie.

To wszystko jest wspomniono, aby było dowodem iaką maia kombinacyą nieporządku w Cechach Mieyskich do przymnażania unkosztów w Gospodarstwie Rolniczym.

*Kontynuacyi tey materyi damy w przyszłym miesiacu w tymże drugim Rozdziale.*

---

*Kopia Listu JP. de Berniardu d.  
28. Marca 1784. Roku z Piń-  
czowa w Sędomirskim, pisane-  
go do Autora Dziennika zagra-  
nicznego względem doświadczo-  
nego skutku tak zwanego Ae-  
ther Vitrioli.*

**W** Mieściu Lutym sześć char-  
tow, pięciu ogarów i dwóch brytar-  
now należących do JW. Myfzkow-  
skiego zapadło na chorobę, którą my-  
śliwcy Polscy nęfatosć (czyli mor-  
wę) nazywają. Dała się ona widzieć  
przez kichanie, po którym zaczęła  
płynąć nozdrzami i oczami materya  
lipkowata i żółta, do tego smutek  
i słabość psy ogarnęła, która im iść  
nie pozwalała. Wiele osób i myśli-  
wych i innych naradziwszy, iakim-  
by sposobem można dać ulgę tym  
cierpiącym zwierzętom; iedni ra-  
dzili ażeby im dać kwartę mleka z

oliwą zmieszanego, któreby przez trzy dni piły: dano to lekarstwo psom, ale żadnego skutku nie sprawiło, ponieważ trzech psów czwartego dnia zdechło. Drudzy radzili, ażeby im łby pogruchotać, i wrzeczki ich wrzucić, a to dla tego, ażeby inne psy zdrowe niewychały ich i nie jadły, i tym sposobem od tej choroby ochronieni zostali: ponieważ to (powiadali) zaraza, iż niemałż przykładu, ażeby z niej choć jeden pies wyszedł, mimo wszelkich lekarstw, które im na uleczenie tej choroby dawano.

Przyznaie się, iż wyrok śmierci na te biedne bestye wydany, które przez smutne skowytanie i mdły wzrok zdawały się zebrać o pomoc ludzi w koło będących, i o lekarstwo nie tak straszne, iakie im przepisano, zbudził i mnie do litości. Dla czego prosiem za niemi, żeby ich ieszcze przy życiu zachowano, obiecuiąc wzyftkiego przyłożyć starania do uleczenia ich. Rozkazałem ażeby żadney nie było komunikacyi między nie-  
mi



mi i zdrowemi pfami: a dopiero zacząłem myśleć o lekarstwie do ich choroby przyzwoitym. Przypomniałem sobie w krotce że m czytał w Dzienniku Encyklopedycznym, że ktoś leczył konie chore *Powietrzem Vitriolu*, ale nie mogłem sobie przypomnieć ani imienia osoby, ani Tomu w którym czytałem. Rozumiałem tylko iż pamiętam, że to lekarstwo na nosatość było użyte. A nie chcąc czasu tracić na przewracaniu Dziennika, którego w ten czas nie miałem, postanowiłem zaraz dać *powietrza Vitriolu* następującym sposobem.

Zmieszałem 30. kropel tego Aetheru z kwaterką mleka w butelce szeroi otwor mającej. Poruszałem mocno butelkę, włożywszy palec w otwor dla lepszego pomieszania i dla przeszkodzenia wyparowaniu powietrza tego (\*) W tym czasie gdy

---

(\*) Wyparowaniu temu trzeba z pilnością zabiegać; *Aether-Vitrioli* bowiem. iest to spiritus tak rozrzedzony przez sztukę

iedna osoba trzymała pfa między nogami i za uszy ujęła obiema rękami, druga otworzyła mu pyśk za iedną szczękę iedną ręką, a za drugą szczękę drugą ręką trzymając. Ja zaś w tym czasie połowę likworu przygotowanego w gardło wlałem i kazałem popuścić trochę pfa dla ła-

---

Chemiczną, że kroplę onego spuściwszy z wysoka w pokoju dobrze ciepym, rozlatuje się i niknie parą nim doleci do ziemi. Komunikując Powłzeczności ten sposób leczenia domowych bestyi, powinniśmy tu dodać przestrożę, iż *Aether Vitrioli* prawdziwy, rzadko gdzie się znajduje. Jedni Aptekarze nieznają go wcale, ponieważ nie jest w używaniu lekarskim, drudzy porywczą osiarnią albo *Spiritus Vitrioli*, albo *Oleum Vitrioli*, udając go za *Aether*; lecz różnica jest między iednym, drugim i trzecim, iak dzień od nocy. Z stanowiliśmy się sprawiedliwie w zadumieniu się nad tym, że po wielu zapytań, w różnych Aptekach tutejszych czynionych przez ciekawość, iż prawdziwego *Aetheru* Witryolicznego nieznaleźliśmy oprócz tylko na nowym Świecie u JP. Sztewera Aptekarza i Chimika znanego,

twieyszego połknięcia. Potym tym-  
 że sposobem dałem mu drugą poło-  
 wę. Jednakowż dozę czyli wielość  
 każdemu psu dałem. Z dziewięciu  
 psow dwóch tylko było, którzy sa-  
 mi pili z miły przygotowaney, to  
 lekarstwo; ale innych trzeba było  
 przymusić, co nie jest trudno, gdy  
 ot or butelki nie jest tak szeroki  
 iak otwor psiey paszczęki.

We 24. gódzia miałem pociechę  
 z moiey proby. Postrzegłem zupełną  
 odmianę. Nie było więcey kichania,  
 płynienia nozdrzami do połowy by-  
 ło zmnieyszone, a oczami zupełnie  
 ustało; apetyt się powrócił, i sinu-  
 tek nie tak wielki się okazywał.

Po tak znaczney odmianie nie są-  
 dziłem za rzecz potrzebną powto-  
 rzyć danie lekarstwa. Chciałem cze-  
 kać do intra: ale znalazłszy nazaiutrz  
 te zwierzęta wesole i razem bawią-  
 ce się, widziałem, iż próżnaby by-  
 ło dawać im ieszcze lekarstwo: i we  
 cztery dni ośm psow zupełnie przy-  
 szło do siebie: dziewiąty tylko pies  
 w gorączce, a ktorego choroba w

Tij

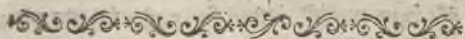
naywyższym była stopniu, nie pokazywał na sobie polepszenia: dałem mu drugą dozę, i we dwa dni tak się miał dobrze iak drudzy.

Margrabia de Saint-Vincent wynalazca tego sposobu dla koni i rogatego bydła, sprawiedliwie uważa, że in lepszy będzie *Aether Vitrioli*, tym prędzje uleczenie. Moge sobie upewnić o dobroci tego *Aetheru*, ktoregom sam zażywał, ponieważ sam go zrobiłem.

Ostrzegam tu, iż podczas leczenia razem trzeba trzymać psy chore, po uleczeniu kazać dobrze wymyć psiarnią, otworzyć ją przez nieiaki czas, żeby wyschła, potym zamknąć, zakadzić siarką, a w kilka dni iagodami iałowczemi. Toż samo uczynić trzeba z naczyniami z ktorych iedzą i piia. Podtenczas trzeba zostawić psy na wolności na dziedzińcu dla zdrowego powietrza.







## ROZDZIAŁ III.

### POLAK PATRYOTA

*Do Obywatela, który w Augu-  
ście 1783. Roku u sąsiedzkie-  
go Monarchy na obiedzie będąc,  
lekkomyślnie szydził z swoich  
Współ Ziomków i z obyczajów  
swey Ojczyzny, końcem zaba-  
wienia swego w ow czas go-  
spodarza.*

**J**ak mi słodko opiewać mych Rodaków  
cnoty,  
Tak przykro im wyrzucać na oczy fromoty:  
Lecz poświęciwszy świętey dzieło moje  
prawdzie,  
Muszę pochwalić cnotę, a przyganić wa-  
dzie  
Nikogo nie wytykam, niech mię nikt nie  
śmie,  
Kto się gniewa, ten się sam do winy przy-  
znaie:  
Lecz najzdrowsze w tym razie, te rozumu  
rady,  
Poprawić się z wytkniętą sprawiedliwie  
wady.

Możem upaść i stać się godnem przygany,  
Lecz kto powstaie, ielszcze wart być iza-  
cowany.

Jeden Pan Polski, a Pan ielszcze dosyć  
znaczny,

Szydzi z Kraiu przed Krolem sąsiadzkim  
nie baczny.

Czy Szlachcie? czy Urzędnik? czy Hrabia?  
czy *XLAŻE*? (\*)

*MEODJ*? itary? nie powiem, z rzeczą się  
nie wiąże:

Śmiał się pocho przechwalać, iako nie na-  
widzi,

Zwyczajow swych Rodaków, iak się niemi  
brzydzi.

I choć go niechętnie słuchano, Oyczystą  
Ziemię zplamił, z praw wizełkich wzgardą  
oczywistą.

Cóżto? brzydzisz się Kraiem? brzydzisz  
się Oyczyzną,

W enoty, i wielkich ludzi tak płodną, tak  
żyzną?

Ktorey Przodkowie swemi bronili pierściami,  
Sz zycąc się, że tej Matki zrodzeni synami.  
Pięknaż to, własne gniazdo, tak szpecić,  
t k kałać,

Z ktorego byś się ielszcze powinien prze-  
chwalać!

Zgorzyłeś Króla tego sędziwe Dworzany, (\*\*)

---

(\*) Duchowny? *SWIECKI*? *ZOŁNIERZ*  
czyli Cywilny?

(\*\*) Generalow na tymże obiedzie będą-  
cych.

Ze będąc jeden między nayspierwszemi Pany,  
Na własny Narod język podniosłeś p ugawę,  
Do ktorego twa sława przywiązana sławy.  
Czym sam będziertz, gdy podaiz na urą-  
gowisko

Twoję Matkę ? i Narod twoy na pośmie-  
wisko ?

Kalasz ię, chcąc sam siebie zalecić; nie-  
stety!

Czyż przy fromocie Matki, syn godzien za-  
lety ?

Nie: gdy ona zelżywa, i myśmy zelżywi,  
Gdy w chwale, my chwalebni, gdy wiczczę-  
ściu szczęśliwi;

Co iey nasze: wżyzskim się ona z nami  
dzieli,

Weźmiem po niey fromotę, gdyśmy chwa-  
łę wzięli.

Obywatele zacni! umieycie poważać  
Gniazdo wasze Ojczyste, niechcieycie go  
mazać.

Wszak tuście wzięli życie, tu macie wła-  
ściznę,

Drogą wolność, dobrego Krola, i Oycyznę.  
Jak wielkie te spadki trzeba znać i zano-  
nować,

Y ostrożnie ie wżyciu umieć pielęgnować!  
Cóż inni więcey mają? czegoż zazdrościcie  
Innym Narodom? Kraiom? O iak wolne  
życie

Bardzo wielkie powinno mieć w sobie po-  
nęty,

Swobodne bezpieczeństwo, głos wolności  
świętey!

Nic większego Narody inne od was mają;  
Jedne pod łamowładztwem okrutnym śle-  
kaią;

Drugie choć nie doznają onego frogsości,  
Lecz nieofizacowaney nie mają wolności.

Nie lubisz twej Ojczyzny, że dziś stan  
iey słaby,

Z tym wszystkim wolność oney ma wię-  
ksze powaby

Niż owe Państwo, co woysk liczy miliony,  
A lud w nim tkliwie sęka mocą przywa-  
lony.

Patrz iak biedny Raguzan (\*) woli drogo  
płacić,

Niżli naydroższą z wszystkich dobr, wolność  
utracić.

Kocha swoy Kray, bo przecież wolnością  
się cieszy,

I brzydką niewdzięcznością ku Matce nie  
grzeży.

Bo Kray, gdzie prawa ludu wolne kuja  
zdania,

Nad naywiększe mocarstwa godniejszy ko-  
chania.

---

(\*) *Rzeczpospolita Raguzañska bardzo mała, leży na brzegach Dalmacyi. Zo-  
staie pod protekcyą Cesarza Tureckiego,  
ktoremu płaci haraczu rocznie 25000.  
czter: zł: Także pod protekcyą Wenetów,  
ktorem płaci 10000. czekinow czyli  
110000. llwrow, i Krcla Neapolitań-  
skiego, ktoremu na znak holdu co rok  
12. sokotów posyła.*



# D O D A T E K

Każdego Państwa interesem jest, przy dobrym wewnętrznym rządzie znać też swoje i Sasiadów swych siły, aby z potrzebą swej obrony mierząc moc swoją, przyzwoity wszelkiedy napadci dać umiało odpor.

Dzieie przeszłych czasów, odgłos dzisiejszych postępów Narodów ku Narodom, smutne na koniec doświadczenie nasze, przeświadczaia nas, że całość Państw wystawiona bywa chciwości Sądzieckiej, że Prawa Narodów, ich Przywileje i Traktaty tłumaczone bywają od przewrotności wpartey potęgą, że nakoniec przemoc zazwyczaj wydaie wyrok lofu.

Ta myśl smutna, wkłada na nas obowiązek komunikowania naszym współobywateľom obraz wojskowej naszych sąsiadów potęgi, abyśmy przez tę poznawszy własną słabość, smutną oraz przyznawali prawdę, iż nieczułość względem całości naszej, zbyt gdzie potrzeba oszczędności, sceptwo tam, gdzie idzie o utrzymywanie obronicieli, krótko mówiąc, iż nierząd niegdys i niewygładzona iefzcze umysłów nieiedność, wystawiły i wystawiają Oyczyznę naszą dyskretyi strażnych co do potęgi sąsiadów naszych.

Zaczynając komunikacye nasze od Wojska Nay: Imperatorowej Rosyjskiej, Praw naszych Gwarantki i nam sprzymierzoney, trojaki Wojska tey Monarchini czyniemy podział.

*Pierwszy*, Okaze stan Wojska polnego, iaki iest w szczegolnym swoim podziale.

*Drugi*, Sciagać się będzie do Wojska Garnizonowego w całym obszernym tym Państwie.

*W trzecim*, Pokażemy stan wszelkiego nieregularnego Wojska mocarstwa tego.

Do podziału takowego dodamy na potym objaśnienie względem iakości składu Wojska tego, wewnętrznego rozrządzenia, i obrachowanie kosztu onego utrzymywania.

\* \* \*

*Pierwszy podział Wojska Rosyjskiego, to iest Wojsko Polne.*

## ARTYLERYA.

| Liczba. | NAZWISKA REGIMENTOW.   | Liczba<br>Żołnierzy. | Kwatery zimowe na-<br>zaw sze. |
|---------|--|----------------------|--------------------------------|
| 1.      | Bombardyerow.  | -                    | -                              |
| 2.      | Kanonierow.  | 2510.                | W Saint-Petersburg.            |
| 3.      |  | 2497.                | W Kiiowie.                     |
| 4.      | Fuzylierow.  | 2497.                | W Dorpacie i w Oko-<br>licach. |
| 5.      |  | 2497.                | W Bielohorod.                  |
| 6.      | Korpus Inżynierow.   | 1059.                | W Saint-Petersburg.            |
| 7.      | Kompania.  | 296.                 | -                              |
| 8.      |  | 245.                 | -                              |
| 9.      | Korpus Kadetow Inżynierow Artylerzy-<br>stow, i szkoła Rzemieślnikow.                                    | 423.                 | -                              |
| 10.     | Do mostow przenoszenia.  | 798.                 | -                              |
| 11.     | Do podwod.   | 3823.                | -                              |
| 12.     | W Laboratorium Petersburgskim i w Mo-<br>skwie.  | 83.                  | -                              |
| 13.     | W Petersburgu w dwóch Fabrykach pro-<br>chowych.   | 286.                 | -                              |
| 14.     | Zostających przy wszystkich Garnizonach.   | 8378.                | -                              |
| 15.     | W arsenalach Petersburgskim, Moskiew-<br>skim, Dorpackim, Kiiowskim, Bieło-<br>horodzkiem i Orenburskim. | 1168.                | -                              |
|         | <i>Summa.</i>  | 29057.               | -                              |

## KAWALERYA.

| <i>Kirasierowie.</i> |                              |                      |                                |
|----------------------|------------------------------|----------------------|--------------------------------|
| Liczba.              | NAZWISKA REGIMENTOW.         | Liczba<br>Żołnierzy. | Kwatery zimowe na-<br>zaw sze. |
| 1.                   | Imperatorowej Jmci.          | 942.                 | W Dorpacie.                    |
| 2.                   | W Xiążęcia Jmci Rosyjskiego. | 942.                 | W Wolok.                       |
| 3.                   | Trzeci Regiment.             | 942.                 | W Felinie.                     |
| 4.                   | Kiiowski.                    | 942.                 | W Tula.                        |
| 5.                   | Nowo-Trocki.                 | 942.                 | W Orel.                        |
| 6.                   | Kazański.                    | 942.                 | W Hapfal.                      |
|                      | <i>Summa.</i>                | 5652.                | -                              |

## KONTYNUACJA KAWALERYI.

| Liczba.                | NAZWISKA REGIMENTOW. | Liczba.<br>Żołnierzy. | Kwatery zimowe na-<br>zaw sze.                                |
|------------------------|----------------------|-----------------------|---|
| <i>Karabinierowie.</i> |                      |                       |   |
| 1.                     | Kargapolski.         | 942.                  | W Dystrykcie Wen-<br>deńskim w Maryem-<br>burgu na granicach. |
| 2.                     | Narwski.             | 942.                  | W Toropotz.   |
| 3.                     | Ryński.              | 942.                  | W Rosłow.   |
| 4.                     | Saint-Petersburgski. | 942.                  | W Stara-Russia.   |
| 5.                     | Rezański.            | 942.                  | W Belaia.   |
| 6.                     | Astrachański.        | 942.                  | W Wittenstein.  |
| 7.                     | Syberyjski.          | 942.                  | W Wolok-Lamskoi.  |
| 8.                     | Pleskowski.          | 942.                  | W Konotope.   |
| 9.                     | Iwerki.              | 942.                  | W Brański.  |
| 10.                    | Permijski.           | 942.                  | W Burg-Sornitz.   |
| 11.                    | Wiakowski.           | 942.                  | W Trubtszewsk.  |
| 12.                    | Niegorodzki.         | 942.                  | W Ichternigow.  |
| 13.                    | Ingryjski.           | 942.                  | W Toryok.   |
| 14.                    | Jamburski.           | 942.                  | W Pryłuki.  |
| 15.                    | Tobolski.            | 942.                  | W Karatszew.  |
| 16.                    | Moskiewski.          | 942.                  | W Kozłow.   |
| 17.                    | Nowogorodzki.        | 942.                  | W Porkho.   |
| 18.                    | Rostowski.           | 942.                  | W Starodubio.   |
| 19.                    | Archanielski.        | 942.                  | W Kexholm.  |
| 20.                    | Jagatski.            | 942.                  | W Selinginsk.   |
|                        | <i>Summa.</i>        | 18840.                | -   |

| <i>Dragani.</i> |   |                       |  |
|-----------------|---|-----------------------|--|
| Liczba.         | NAZWISKA REGIMENTOW.                          | Liczba.<br>Żołnierzy. | Kwatery zimowe na-<br>zaw sze.           |
| 1.              | Troitzki.                                     | 970.                  | W Fortecy, Jamicha-<br>wskaia.           |
| 2.              | Wołodzimirski.                                | 970.                  | W Smoleńsku.                             |
| 3.              | Azofski.                                      | 970.                  | W Fortecy Aposto-<br>łow Piotra i Pawła. |
| 4.              | Rewelski.                                     | 970.                  | W Omal.                                  |
| 5.              | Wologdoyfski.                                 | 970.                  | W Ust-kamenogorski.                      |
| 6.              | Ludzkoyski.                                   | 970.                  | W Bielew.                                |
| 7.              | Olonedzkoyfski.                               | 970.                  | W Kufneck.                               |
| 8.              | Weronefskioyski.                              | 970.                  | W Wielkich-Lukach.                       |
| 9.              | Kazański.                                     | 970.                  | W Fortecy Wonkaia                        |
| 10.             | Ufimski.                                      | 970.                  | W Fortecy Jatyfzewa                      |
| 11.             | Orenburgski.                                  | 970.                  | W Fortecy Troyskaia                      |
| 12.             | Kalugański.                                   | 970.                  | W Irkuck.                                |
| 13.             | Syberyjski.                                   | 970.                  | W Selinginsk.                            |
| 14.             | Astrachonski.                                 | 970.                  | W Tzaryntzyn.                            |
| 15.             | Borisso glebski.                              | 970.                  | W Perciaftawii.                          |
| 16.             | Bielewskowski.                                | 970.                  | W Fortecy Kisyfskaia                     |
| 17.             | Szelagiński.                                  | 970.                  | W Fortecy Nakoia-<br>ickaia.             |
| 18.             | Sergiewkowski.                                | 970.                  | W Ozernai.                               |
| 19.             | Smoleński, ieden z Regimentow Milicyi konney. | 922.                  | W Wielkorządztwie<br>Smoleńskim.         |
|                 | <i>Summa.</i>                                 | 18382.                | -  |

| <i>Kuzarowie.</i> |                      |                       |                                |
|-------------------|----------------------|-----------------------|--------------------------------|
| Liczba.           | NAZWISKA REGIMENTOW. | Liczba.<br>Żołnierzy. | Kwatery zimowe na-<br>zaw sze. |
| 1.                | Serpukozski.         | 1034.                 | W Perchtskie.                  |
| 2.                | Węgierski.           | 1034.                 | W Rydze.                       |
| 3.                | Grufyński.           | 1034.                 | W Kizliar.                     |
| 4.                | Astrogoietzki.       | 1034.                 | W Ostrogoiesk.                 |
| 5.                | Ifumski.             | 1034.                 | W Izium.                       |
| 6.                | Sumyski.             | 1034.                 | W Sumy.                        |
| 7.                | Karkowski.           | 1934.                 | W Karkof.                      |
| 8.                | Aktorski.            | 1034.                 | W Aktorka.                     |
|                   | <i>Summa.</i>        | 8272.                 | -                              |







# INFANTERYA.

| Liczba. | NAZWISKA REGIMENTOW.  | Liczba Żołnierzy. |                  | Kwatery zimowe na zimę. |
|---------|-----------------------|-------------------|------------------|-------------------------|
|         |                       | W Czasie Wojny.   | W Czasie Pokoju. |                         |
|         | <i>Grenadyerowie.</i> |                   |                  |                         |
| 1.      | Pierwszy. -           | 2094.             | 2094.            | W Rydze.                |
| 2.      | Drugi. -              | 2094.             | 2094.            | W Porzeżewie Rożańskim  |
| 3.      | Trzeci. -             | 2094.             | 2094.            | W Wolmar.               |
| 4.      | Czwarty. -            | 2094.             | 2094.            | W Smoleńsku.            |
|         | <i>Summa.</i>         | 8586.             | 8576.            |                         |

|                         |                      |       |       |                       |
|-------------------------|----------------------|-------|-------|-----------------------|
| <i>Muszkietierowie.</i> |                      |       |       |                       |
| 1.                      | Ingierlandzki.       | 2093. | 1893. | W Moisk.              |
| 2.                      | Astrachanski.        | 2093. | 1893. | W Sewiaelsku.         |
| 3.                      | Pierwszy Mosk.       | 2093. | 1893. | W Wyburg.             |
| 4.                      | Butyrskoyzki.        | 2093. | 1893. | W Smoleńsku.          |
| 5.                      | Drugi Mosk.          | 2093. | 1893. | W Kalugu.             |
| 6.                      | Kiowski.             | 2093. | 1893. | W Pernou.             |
| 7.                      | Troitzkowski.        | 2093. | 1893. | W Glinzku.            |
| 8.                      | Saint Petersburgski. | 2093. | 1893. | W Wiazina.            |
| 9.                      | Włodzimirski.        | 2093. | 1893. | W Kachyra.            |
| 10.                     | Nowogrodzki.         | 2093. | 1893. | W Kalaga.             |
| 11.                     | Slustelburzki.       | 2093. | 1893. | W Reivel.             |
| 12.                     | Kazański.            | 2093. | 1893. | W Les.                |
| 13.                     | Sibirski.            | 2093. | 1893. | W Rydze.              |
| 14.                     | Plezkowski.          | 2093. | 1893. | W Frydrysklam.        |
| 15.                     | Smoleński.           | 2093. | 1893. | W Siffelburg.         |
| 16.                     | Azowski.             | 2093. | 1893. | W Porezlaw Zaleskoi.  |
| 17.                     | Woronogowski.        | 2093. | 1893. | W Bielew.             |
| 18.                     | Nigegorski.          | 2093. | 1893. | W Weden.              |
| 19.                     | Ichernigolski.       | 2093. | 1893. | W Serfahow.           |
| 20.                     | Rezański.            | 2093. | 1893. | W Frydrykscham.       |
| 21.                     | Rostoński.           | 2093. | 1893. | W Rydze.              |
| 22.                     | Wielko-Łukski.       | 2093. | 1893. | W Wowogorodzie.       |
| 23.                     | Archaniot Gorodzki.  | 2093. | 1893. | W Moiaisk i Serpukof. |
| 24.                     | Jarostawski.         | 2093. | 1893. | W Narwie.             |
| 25.                     | Permski.             | 2093. | 1893. | W Wiasma.             |
| 26.                     | Biatosorski.         | 2093. | 1893. | W Sewsk.              |
| 27.                     | Wiatkowski.          | 2093. | 1893. | W Rewel.              |
| 28.                     | Walogodzki.          | 2093. | 1893. | W Nowogorod.          |
| 29.                     | Tobalski.            | 2093. | 1893. | W Wyburg.             |
| 30.                     | Narwski.             | 2093. | 1893. | W Plezkuf.            |
| 31.                     | Newski.              | 2093. | 1893. | W Kolonna.            |
| 32.                     | Koporzki.            | 2093. | 1893. | W Wyburg.             |
| 33.                     | Sufdulski.           | 2093. | 1893. | W Nowoia Ladoga.      |
| 34.                     | Uglitzki.            | 2093. | 1893. | W Limfel.             |
| 35.                     | Muromski.            | 2093. | 1893. | W Mezens.             |
| 36.                     | Lodogaski.           | 2093. | 1893. | W Rewel.              |
| 37.                     | Wiburgski.           | 2093. | 1893. | W Smoleńsku.          |
| 38.                     | Kesholmski.          | 2093. | 1893. | W Wessembulk.         |
| 39.                     | Archarowski.         | 2093. | 1893. | W Dorogabug.          |
| 40.                     | Nislotzki.           | 2093. | 1893. | W Narwie.             |
| 41.                     | Kabardyński.         | 2093. | 1893. | W Wyburg.             |
| 42.                     | Noterburgski.        | 2093. | 1893. | W Blezkurf.           |
| 43.                     | Chirwański.          | 2093. | 1893. | W Khowor.             |
| 44.                     | Kurliński.           | 2093. | 1893. | W Rydze.              |
| 45.                     | Nawargiński.         | 2093. | 1893. | W Wolodymeri.         |
| 46.                     | Tigilski.            | 2093. | 1893. | W Bolskoy.            |
| 47.                     | Afomski.             | 2093. | 1893. | W Duft-Kamenogolk.    |
| 48.                     | Selimgiński.         | 2093. | 1893. | W Skingiński.         |
| 49.                     | Starodubowski.       | 2117. | 1917. | W Nien.               |
| 50.                     | Bielewski.           | 2117. | 1917. | W Gadicz.             |
| 51.                     | Rynfański.           | 2117. | 1917. | W Labny.              |
| 52.                     | Sawski.              | 2117. | 1917. | W Kobylisku.          |

# KONTYNUACJA INFANTERYI.

| Liczba. | NAZWISKA REGIMENTOW. | Liczba Żołnierzy. |                  | Kwatery zimowe na zimę. |
|---------|----------------------|-------------------|------------------|-------------------------|
|         |                      | W Czasie Wojny.   | W Czasie Pokoju. |                         |
| 53.     | Idozkonski.          | 2117.             | 1917.            | W Uflywidze.            |
| 54.     | Tambotski.           | 2117.             | 1917.            | W Goltwa.               |
| 55.     | Orłowski.            | 2117.             | 1917.            | W Lebendyn.             |
| 56.     | Brynskowski.         | 2117.             | 1917.            | W Romling.              |
| 57.     | Karski.              | 2117.             | 1917.            | W Budyfzak.             |
| 58.     | Kozłowski.           | 2117.             | 1917.            | W Alky.                 |
| 59.     | Alexiewski.          | 2117.             | 1917.            | W Fortecy Zellerskaia.  |
|         | <i>Summa.</i>        | 123751.           | 111951.          |                         |

# ZEBRANIE WOYSK POLNYCH REGULARNYCH.

| NAZWISKA ROZNYCH KORPUSOW. |  |  |  | Liczba Re-<br>gimentow<br>z ktorých<br>się te Kor-<br>pusy skła-<br>dają. | Liczba Żołnierzy znajdują-<br>cych się w spomnionych Re-<br>gimentach. |
|----------------------------|--|--|--|---|--|
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |
|                            |  |  |  |   |  |

W przyszłym Miesiącu nastąpi Tabela Wojska garnizonowego, iak w całym Państwie Rosyjskim rozlokowane jest.

# DO PRZESWIETNEY POWSZECHNOSCI.

Na Dzieło teraznieysze Peryodyczne stosowane do interessu Kraiu, i którego co Miesiąć, wychodzą dwie Xiążeczki po pólczwartą arkuszy, prenumerować można.

- 1mo. Na każdym Pocztamcie w Kraiu oprócz Warszawy.  
2do. W Warszawie u JP. Piotra Dufour Konsyliarza i Drukarza J. K. Mci.  
3tio. W Krakowie u JP. Ignacego Grehla.  
4to. We Lwowie u JP. Pfaffa w Magazynie JP. Grölla.  
5to. W Poznaniu u JP. Krzyżosowicza Xiegarza.  
6to. W Grodnie u JP. Kreybycha Kupca.  
7mo. W Wilnie u J. J. XX. Piarow.  
Cena bez Poczty jest na rok 18. Złotych, z Poczta ogólnie Zło: 30. puł rocznie bez Poczty Zło: 9. z Poczta zaś Zło: 15.  
Towarzystwo to Dzieło wydające uprasza, aby Prenumeruiąc, dana była dobra informacja Przewiska i godności, bądź dla lepszego każdemu przesyłania Dzieła tego, bądź ponieważ Regestr Prenumerantow w krotce wydrukowany będzie.



| NORTH BRANCH REGIMENT |             |         |     |
|-----------------------|-------------|---------|-----|
| Rank                  | Name        | Company | Age |
| 1st Lt.               | W. H. Smith | A       | 28  |
| 2nd Lt.               | J. M. Jones | B       | 25  |
| 3rd Lt.               | C. D. Brown | C       | 22  |
| 4th Lt.               | E. F. White | D       | 20  |
| 5th Lt.               | G. H. Black | E       | 18  |
| 6th Lt.               | I. K. Green | F       | 16  |
| 7th Lt.               | L. M. Gray  | G       | 14  |
| 8th Lt.               | N. O. Hall  | H       | 12  |
| 9th Lt.               | P. Q. Adams | I       | 10  |
| 10th Lt.              | R. S. Baker | J       | 8   |

| SOUTH BRANCH REGIMENT |              |         |     |
|-----------------------|--------------|---------|-----|
| Rank                  | Name         | Company | Age |
| 1st Lt.               | A. B. Miller | A       | 29  |
| 2nd Lt.               | B. C. Davis  | B       | 26  |
| 3rd Lt.               | C. E. Wilson | C       | 23  |
| 4th Lt.               | D. F. Moore  | D       | 21  |
| 5th Lt.               | E. G. Taylor | E       | 19  |
| 6th Lt.               | F. H. Scott  | F       | 17  |
| 7th Lt.               | G. I. King   | G       | 15  |
| 8th Lt.               | H. J. Wright | H       | 13  |
| 9th Lt.               | I. L. Green  | I       | 11  |
| 10th Lt.              | J. M. White  | J       | 9   |

The following is a list of the names of the officers and men of the North Branch Regiment, who were present at the battle of Gettysburg, July 1st, 1863. The names are arranged in alphabetical order, and the rank of each man is given in parentheses. The names of the officers are in bold type.

1st Lt. W. H. Smith (A) 28  
 2nd Lt. J. M. Jones (B) 25  
 3rd Lt. C. D. Brown (C) 22  
 4th Lt. E. F. White (D) 20  
 5th Lt. G. H. Black (E) 18  
 6th Lt. I. K. Green (F) 16  
 7th Lt. L. M. Gray (G) 14  
 8th Lt. N. O. Hall (H) 12  
 9th Lt. P. Q. Adams (I) 10  
 10th Lt. R. S. Baker (J) 8

| NORTH BRANCH REGIMENT |             |         |     |
|-----------------------|-------------|---------|-----|
| Rank                  | Name        | Company | Age |
| 1st Lt.               | W. H. Smith | A       | 28  |
| 2nd Lt.               | J. M. Jones | B       | 25  |
| 3rd Lt.               | C. D. Brown | C       | 22  |
| 4th Lt.               | E. F. White | D       | 20  |
| 5th Lt.               | G. H. Black | E       | 18  |
| 6th Lt.               | I. K. Green | F       | 16  |
| 7th Lt.               | L. M. Gray  | G       | 14  |
| 8th Lt.               | N. O. Hall  | H       | 12  |
| 9th Lt.               | P. Q. Adams | I       | 10  |
| 10th Lt.              | R. S. Baker | J       | 8   |

| SOUTH BRANCH REGIMENT |              |         |     |
|-----------------------|--------------|---------|-----|
| Rank                  | Name         | Company | Age |
| 1st Lt.               | A. B. Miller | A       | 29  |
| 2nd Lt.               | B. C. Davis  | B       | 26  |
| 3rd Lt.               | C. E. Wilson | C       | 23  |
| 4th Lt.               | D. F. Moore  | D       | 21  |
| 5th Lt.               | E. G. Taylor | E       | 19  |
| 6th Lt.               | F. H. Scott  | F       | 17  |
| 7th Lt.               | G. I. King   | G       | 15  |
| 8th Lt.               | H. J. Wright | H       | 13  |
| 9th Lt.               | I. L. Green  | I       | 11  |
| 10th Lt.              | J. M. White  | J       | 9   |

The following is a list of the names of the officers and men of the South Branch Regiment, who were present at the battle of Gettysburg, July 1st, 1863. The names are arranged in alphabetical order, and the rank of each man is given in parentheses. The names of the officers are in bold type.

1st Lt. A. B. Miller (A) 29  
 2nd Lt. B. C. Davis (B) 26  
 3rd Lt. C. E. Wilson (C) 23  
 4th Lt. D. F. Moore (D) 21  
 5th Lt. E. G. Taylor (E) 19  
 6th Lt. F. H. Scott (F) 17  
 7th Lt. G. I. King (G) 15  
 8th Lt. H. J. Wright (H) 13  
 9th Lt. I. L. Green (I) 11  
 10th Lt. J. M. White (J) 9

The following is a list of the names of the officers and men of the North Branch Regiment, who were present at the battle of Gettysburg, July 1st, 1863. The names are arranged in alphabetical order, and the rank of each man is given in parentheses. The names of the officers are in bold type.

1st Lt. W. H. Smith (A) 28  
 2nd Lt. J. M. Jones (B) 25  
 3rd Lt. C. D. Brown (C) 22  
 4th Lt. E. F. White (D) 20  
 5th Lt. G. H. Black (E) 18  
 6th Lt. I. K. Green (F) 16  
 7th Lt. L. M. Gray (G) 14  
 8th Lt. N. O. Hall (H) 12  
 9th Lt. P. Q. Adams (I) 10  
 10th Lt. R. S. Baker (J) 8